

232286-2026 - Mise en concurrence

Allemagne – Véhicules de lutte contre l'incendie – Fahrgestell, Aufbau und Feuerwehrtechnische Beladung für die Beschaffung eines Löschgruppenfahrzeugs HLF 20 nach DIN 14530-27

OJ S 66/2026 03/04/2026

Avis de marché ou de concession – régime ordinaire - Avis de changement

Fournitures

1. Acheteur

1.1. Acheteur

Nom officiel: Große Kreisstadt Leutkirch im Allgäu

Adresse électronique: vergabe@leutkirch.de

Forme juridique de l'acheteur: Autorité locale

Activité du pouvoir adjudicateur: Services d'administration générale

2. Procédure

2.1. Procédure

Titre: Fahrgestell, Aufbau und Feuerwehrtechnische Beladung für die Beschaffung eines Löschgruppenfahrzeugs HLF 20 nach DIN 14530-27

Description: Livraison des Fahrgestells, Aufbau und Beladung

Identifiant de la procédure: 0e66d6db-d725-4bbc-91ec-e28126bbec33

Identifiant interne: AV273767-EU

Type de procédure: Ouverte

La procédure est accélérée: non

2.1.1. Objet

Nature principale du marché: Fournitures

Nomenclature principale (cpv): 34144210 Véhicules de lutte contre l'incendie

2.1.2. Lieu d'exécution

Adresse postale: Gerbergasse 1

Ville: Leutkirch im Allgäu

Code postal: 88299

Subdivision pays (NUTS): Ravensburg (DE148)

Pays: Allemagne

2.1.4. Informations générales

Base juridique:

Directive 2014/24/UE

vgv -

Règlementation applicable en cas de marché transfrontalier: -

2.1.5. Conditions du marché public

Conditions de soumission:

Nombre maximal de lots pour lesquels un soumissionnaire peut présenter une offre: 2

Conditions du marché:

Nombre maximal de lots pouvant être attribués à un soumissionnaire: 2

2.1.6. Motifs d'exclusion

Sources des motifs d'exclusion: Avis

Manquement à des obligations liées à des motifs d'exclusion purement nationaux: Es gelten sämtliche in den Vergabeunterlagen genannten Ausschlussgründe, insbesondere die gesetzlichen Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 124 GWB. Bieter müssen das Nichtvorliegen der Ausschlussgründe durch Eigenerklärung zur Eignung Komm EU (L) EigE nachweisen.

5. Lot

5.1. Lot: LOT-0001

Titre: Fahrgestell, Aufbau und Feuerwehrtechnische Beladung für die Beschaffung eines Löschgruppenfahrzeugs HLF 20 nach DIN 14530-27

Description: Los 1 - Fahrgestell

Identifiant interne: Los 1

5.1.1. Objet

Nature principale du marché: Fournitures

Nomenclature principale (cpv): 34144210 Véhicules de lutte contre l'incendie

5.1.2. Lieu d'exécution

Adresse postale: Gerbergasse 1

Ville: Leutkirch im Allgäu

Code postal: 88299

Subdivision pays (NUTS): Ravensburg (DE148)

Pays: Allemagne

5.1.3. Durée estimée

Date de début: 28/04/2026

Date de fin de durée: 31/12/2028

5.1.6. Informations générales

Participation réservée:

La participation n'est pas réservée.

Projet de passation de marché non financé par des fonds de l'UE

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): non

Le marché en question convient aussi aux petites et moyennes entreprises (PME): non

5.1.7. Marché public stratégique

Objectif du marché public stratégique: Pas de passation de marché stratégique

5.1.9. Critères de sélection

Sources des critères de sélection: Avis

Critère: Chiffre d'affaires annuel général

Description du critère de sélection: Jahresumsätze der letzten drei Jahren, Teil der Vergabeunterlagen (Komm EU (L) EigE)

Critère: Autres exigences économiques ou financières

Description du critère de sélection: Eigenerklärung zu den Ausschlussgründe; Der Bieter/die Bietergemeinschaft versichern in dieser Eigenerklärung (Komm EU (L) EigE - Teil der Vergabeunterlagen), dass die in §§ 123, 124 GWB aufgeführten Ausschlussstatbestände nicht auf sie zutreffen.

Critère: Références sur des livraisons spécifiées

Description du critère de sélection: Referenzliste über mindestens 50 ausgelieferte HLF 20 in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren, Teil der Vergabeunterlagen (S. 3 der Leistungsbeschreibung)

Critère: Effectif moyen annuel

Description du critère de sélection: Der Bieter/die Bietergemeinschaft versichern in dieser Eigenerklärung (Komm EU (L) EigE - Teil der Vergabeunterlagen), die Bereithaltung der für die Ausführung der Leistung erforderlichen Arbeitskräfte.

Critère: Inscription à un registre professionnel pertinent

Description du critère de sélection: Der Bieter/die Bietergemeinschaft versichern in dieser Eigenerklärung (Komm EU (L) EigE - Teil der Vergabeunterlagen), dass Sie ins Berufsregister eingetragen sind.

Critère: Autres exigences économiques ou financières

Description du critère de sélection: Es wird versichert (einzutragen in Vergabeunterlage Komm EU (L) EigE), dass das Unternehmen seinen Verpflichtungen zur Zahlung von Steuern, Abgaben oder Beiträgen zur Sozialversicherung nachgekommen ist und diesbezüglich keine rechtskräftige Gerichts- oder bestandskräftige Verwaltungsentscheidung vorliegt bzw. das Unternehmen seinen Verpflichtungen dadurch nachgekommen ist, dass es sich zur Zahlung der Steuern, Abgaben und Sozialversicherungsbeiträge einschließlich Zinsen, Säumnis- und Strafzuschlägen verpflichtet hat.

Critère: Autres exigences économiques ou financières

Description du critère de sélection: Es wird versichert, dass das Unternehmen nicht zahlungsunfähig ist, über das Vermögen des Unternehmens kein Insolvenzverfahren oder kein vergleichbares Verfahren beantragt/ eröffnet worden ist, die Eröffnung eines solchen Verfahrens nicht mangels Masse abgelehnt worden ist, sich das Unternehmen nicht im Verfahren der Liquidation befindet oder seine Tätigkeit eingestellt hat. Einzutragen in Komm EU (L) EigE.

Critère: Autorisation ou adhésion à une organisation particulière nécessaire pour les contrats de services

Description du critère de sélection: Es wird versichert, dass das Unternehmen Mitglied der Berufsgenossenschaft ist. Einzutragen in Komm EU (L) EigE

Critère: Autres exigences économiques ou financières

Description du critère de sélection: Eigenerklärung des Bewerbers/Bieters gemäß Artikel 5k der Verordnung (EU) Nr. 833/2014 in der Fassung des Art. 1 Zi. 23 der Verordnung (EU) 2022 /576 des Rates vom 8. April 2022 zur Nichtzugehörigkeit zu den genannten Personen oder Unternehmen, die einen Bezug zu Russland im Sinne der Vorschrift aufweisen.

Critère: Autres exigences économiques ou financières

Description du critère de sélection: Eigenerklärung zum Lieferkettensorgfaltspflichtgesetz s. Vergabeunterlagen

5.1.10. Critères d'attribution

Critère:

Type: Prix

Nom: Preis

Description: s. Wertungsmatrix

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (pourcentage, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 80

Critère:

Type: Coût

Nom: Kosten

Description: Betriebskosten s. Wertungsmatrix

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (pourcentage, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 20

5.1.11. Documents de marché

Langues dans lesquelles les documents de marché sont officiellement disponibles: allemand

Adresse des documents de marché: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av273767-eu>

Canal de communication ad hoc:

URL: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av273767-eu>

5.1.12. Conditions du marché public

Conditions de soumission:

Soumission par voie électronique: Requise

Adresse de soumission: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av273767-eu>

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: allemand

Catalogue électronique: Non autorisée

Variantes: Non autorisée

Les soumissionnaires peuvent présenter plusieurs offres: Non autorisée

Date limite de réception des offres: 07/04/2026 10:30:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Durée de validité des offres: 60 Jours

Informations qui peuvent être complétées après la date limite de réception des offres:

À la discrétion de l'acheteur, certains documents manquants relatifs au soumissionnaire peuvent être transmis ultérieurement.

Informations complémentaires: Der Auftraggeber behält sich vor, fehlende, unvollständige oder fehlerhafte Unterlagen nachzufordern, soweit dies rechtlich zulässig ist, insbesondere im Sinne des § 56 VgV.

Informations relatives à l'ouverture publique:

Date d'ouverture: 07/04/2026 10:30:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Conditions du marché:

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non

Facturation électronique: Requise

La commande en ligne sera utilisée: oui

Le paiement électronique sera utilisé: oui

5.1.15. Techniques

Accord-cadre:

Pas d'accord-cadre

Informations sur le système d'acquisition dynamique:

Pas de système d'acquisition dynamique

5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation chargée des procédures de recours: Vergabekammer Baden-Württemberg im Regierungspräsidium Karlsruhe

Description des délais d'introduction des procédures de recours: Gemäß den Regelungen der Vergabeverordnung (VgV) in Verbindung mit dem Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen (GWB).

5.1. Lot: LOT-0002

Titre: Fahrgestell, Aufbau und Feuerwehrtechnische Beladung für die Beschaffung eines Löschgruppenfahrzeugs HLF 20 nach DIN 14530-27

Description: Los 2 - Auf- und Ausbau sowie feuerwehrtechnische Beladung

Identifiant interne: Los 2

5.1.1. Objet

Nature principale du marché: Fournitures

Nomenclature principale (cpv): 34144210 Véhicules de lutte contre l'incendie

5.1.2. Lieu d'exécution

Adresse postale: Gerbergasse 1

Ville: Leutkirch im Allgäu

Code postal: 88299

Subdivision pays (NUTS): Ravensburg (DE148)

Pays: Allemagne

5.1.3. Durée estimée

Date de début: 28/04/2026

Date de fin de durée: 31/12/2028

5.1.6. Informations générales

Participation réservée:

La participation n'est pas réservée.

Projet de passation de marché non financé par des fonds de l'UE

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): non

Le marché en question convient aussi aux petites et moyennes entreprises (PME): non

5.1.7. Marché public stratégique

Objectif du marché public stratégique: Pas de passation de marché stratégique

5.1.9. Critères de sélection

Sources des critères de sélection: Avis

Critère: Chiffre d'affaires annuel général

Description du critère de sélection: Jahresumsätze der letzten drei Jahren, Teil der Vergabeunterlagen (Komm EU (L) EigE)

Critère: Autres exigences économiques ou financières

Description du critère de sélection: Eigenerklärung zu den Ausschlussgründe; Der Bieter/die Bietergemeinschaft versichern in dieser Eigenerklärung (Komm EU (L) EigE - Teil der Vergabeunterlagen), dass die in §§ 123, 124 GWB aufgeführten Ausschlussstatbestände nicht auf sie zutreffen.

Critère: Références sur des livraisons spécifiées

Description du critère de sélection: Referenzliste über mindestens 50 ausgelieferte HLF 20 in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren, Teil der Vergabeunterlagen (S. 3 der Leistungsbeschreibung)

Critère: Effectif moyen annuel

Description du critère de sélection: Der Bieter/die Bietergemeinschaft versichern in dieser Eigenerklärung (Komm EU (L) EigE - Teil der Vergabeunterlagen), die Bereithaltung der für die Ausführung der Leistung erforderlichen Arbeitskräfte.

Critère: Inscription à un registre professionnel pertinent

Description du critère de sélection: Der Bieter/die Bietergemeinschaft versichern in dieser Eigenerklärung (Komm EU (L) EigE - Teil der Vergabeunterlagen), dass Sie ins Berufsregister eingetragen sind.

Critère: Autres exigences économiques ou financières

Description du critère de sélection: Es wird versichert (einzutragen in Vergabeunterlage Komm EU (L) EigE), dass das Unternehmen seinen Verpflichtungen zur Zahlung von Steuern, Abgaben oder Beiträgen zur Sozialversicherung nachgekommen ist und diesbezüglich keine rechtskräftige Gerichts- oder bestandskräftige Verwaltungsentscheidung vorliegt bzw. das Unternehmen seinen Verpflichtungen dadurch nachgekommen ist, dass es sich zur Zahlung der Steuern, Abgaben und Sozialversicherungsbeiträge einschließlich Zinsen, Säumnis- und Strafzuschlägen verpflichtet hat.

Critère: Autres exigences économiques ou financières

Description du critère de sélection: Es wird versichert, dass das Unternehmen nichtzahlungsunfähig ist, über das Vermögendes Unternehmens kein Insolvenzverfahren oder kein vergleichbares Verfahren beantragt/ eröffnet worden ist, die Eröffnung eines solchen Verfahrens nicht mangels Masse abgelehnt worden ist, sich das Unternehmen nicht im Verfahren der Liquidation befindet oder seine Tätigkeit eingestellt hat. Einzutragen in Komm EU (L) EigE.

Critère: Autorisation ou adhésion à une organisation particulière nécessaire pour les contrats de services

Description du critère de sélection: Es wird versichert, dass das Unternehmen Mitglied der Berufsgenossenschaft ist. Einzutragen in Komm EU (L) EigE

Critère: Autres exigences économiques ou financières

Description du critère de sélection: Eigenerklärung des Bewerbers/Bieters gemäß Artikel 5k der Verordnung (EU) Nr. 833/2014 in der Fassung des Art. 1 Zi. 23 der Verordnung (EU) 2022 /576 des Rates vom 8. April 2022 zur Nichtzugehörigkeit zu den genannten Personen oder Unternehmen, die einen Bezug zu Russland im Sinne der Vorschrift aufweisen.

Critère: Autres exigences économiques ou financières

Description du critère de sélection: Eigenerklärung zum Lieferkettensorgfaltspflichtgesetz s. Vergabeunterlagen

5.1.10. Critères d'attribution

Critère:

Type: Prix

Nom: Preis

Description: s. Wertungsmatrix

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (pourcentage, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 60

Critère:

Type: Qualité

Nom: Qualität

Description: Nutzbare Löschmittelmenge s. Wertungsmatrix

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (pourcentage, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 15

Critère:

Type: Qualité

Nom: Qualität

Description: Lieferzeit s. Wertungsmatrix

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (pourcentage, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 10

Critère:

Type: Qualité

Nom: Qualität

Description: Kundendienstverfügbarkeit s. Wertungsmatrix

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (pourcentage, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 5

Critère:

Type: Qualité

Nom: Qualität

Description: Einsatztauglichkeit der Beladung in der Bestandsumgebung s. Wertungsmatrix

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (pourcentage, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 10

5.1.11. Documents de marché

Langues dans lesquelles les documents de marché sont officiellement disponibles: allemand

Adresse des documents de marché: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av273767-eu>

5.1.12. Conditions du marché public

Conditions de soumission:

Soumission par voie électronique: Requise

Adresse de soumission: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av273767-eu>

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: allemand

Catalogue électronique: Non autorisée

Variantes: Non autorisée

Les soumissionnaires peuvent présenter plusieurs offres: Non autorisée

Date limite de réception des offres: 07/04/2026 10:30:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Durée de validité des offres: 60 Jours

Informations qui peuvent être complétées après la date limite de réception des offres:

À la discrétion de l'acheteur, certains documents manquants relatifs au soumissionnaire peuvent être transmis ultérieurement.

Informations complémentaires: Der Auftraggeber behält sich vor, fehlende, unvollständige oder fehlerhafte Unterlagen nachzufordern, soweit dies rechtlich zulässig ist, insbesondere im Sinne des § 56 VgV.

Informations relatives à l'ouverture publique:

Date d'ouverture: 07/04/2026 10:30:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Conditions du marché:

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non

Facturation électronique: Requise

La commande en ligne sera utilisée: oui

Le paiement électronique sera utilisé: oui

5.1.15. Techniques

Accord-cadre:

Pas d'accord-cadre

Informations sur le système d'acquisition dynamique:

Pas de système d'acquisition dynamique

5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation chargée des procédures de recours: Vergabekammer Baden-Württemberg im Regierungspräsidium Karlsruhe

Description des délais d'introduction des procédures de recours: Gemäß den Regelungen der Vergabeverordnung (VgV) in Verbindung mit dem Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen (GWB)

8. Organisations

8.1. ORG-0001

Nom officiel: Große Kreisstadt Leutkirch im Allgäu

Numéro d'enregistrement: 08436055-A4609-88

Adresse postale: Marktstr. 26

Ville: Leutkirch im Allgäu

Code postal: 88299

Subdivision pays (NUTS): Ravensburg (DE148)

Pays: Allemagne

Adresse électronique: vergabe@leutkirch.de

Téléphone: +49 07561 87-228

Profil de l'acheteur: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av273767-eu>

Rôles de cette organisation:

Acheteur

8.1. ORG-0002

Nom officiel: Vergabekammer Baden-Württemberg im Regierungspräsidium Karlsruhe

Numéro d'enregistrement: 08-A9866-40

Adresse postale: Kapellenstrasse 17

Ville: Karlsruhe

Code postal: 76131

Subdivision pays (NUTS): Karlsruhe, Stadtkreis (DE122)

Pays: Allemagne

Adresse électronique: vergabekammer@rpk.bwl.de

Téléphone: +49 721 926-8730

Rôles de cette organisation:

Organisation chargée des procédures de recours

8.1. ORG-0003

Nom officiel: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Numéro d'enregistrement: 0204:994-DOEVD-83

Ville: Bonn

Code postal: 53119

Subdivision pays (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Pays: Allemagne

Adresse électronique: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Téléphone: +49228996100

Rôles de cette organisation:

TED eSender

10. Changement

Version de l'avis antérieur à modifier

:

149655-2026

Principale raison du changement

:

Mise à jour d'informations

Description

:

Verlängerung der Angebotsfrist gem. § 20 Abs. 3 Nr. 2 VgV aufgrund einer noch durchzuführenden wesentlichen Änderung der Vergabeunterlagen

10.1. Changement

Identifiant de la section: LOT-0001

Identifiant de la section: LOT-0002

Description des changements: Verlängerung der Angebotsfrist vom 07.04.2026 um 10.30 Uhr auf den 28.04.2026 um 10.30 Uhr

Les documents de marché ont été modifiés le: 02/04/2026

Informations relatives à l'avis

Identifiant/version de l'avis: f2dc52c1-dded-4263-80dc-ced9481d54bc - 01

Type de formulaire: Mise en concurrence

Type d'avis: Avis de marché ou de concession – régime ordinaire

Sous-type d'avis: 16

Date d'envoi de l'avis: 02/04/2026 07:39:38 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Langues dans lesquelles l'avis en question est officiellement disponible: allemand

Numéro de publication de l'avis: 232286-2026

Numéro de publication au JO S: 66/2026

Date de publication: 03/04/2026